



**ENGLISH**  
Warnings and safety instructions:  
Coffee filters

Risk of burns! The filter can get very hot! Always make sure that the clamps are correctly engaged in the recesses.



**DEUTSCH**  
Warn- und Sicherheitshinweise:  
Kaffeefilter

Verbrennungsgefahr! Der Filter kann sehr heiß werden! Stellen Sie stets sicher, dass die Klammern korrekt in die Vertiefungen eingerastet sind.



**БЪЛГАРСКИ**  
Предупреждения и инструкции за  
безопасност: Кафе филтри

Опасност от изгаряния! Филтърът може да се нагоречи много! Винаги се уверявайте, че скобите са правилно фиксирани във вдлъбнатините.



**HRVATSKI**  
Upozorenja i sigurnosne upute:  
Kafići za kavu

Opasnost od opekline! Filtar se može jako zagrijati! Uvijek provjerite jesu li kopče pravilno uklopljene u udubljenja.



**ČESKY**  
Varování a bezpečnostní pokyny:  
Kávnové filtry

Nebezpečí popálení! Filtr se může velmi zahřát! Vždy se ujistěte, že spony správně zapadly do prohlubní.



**DANSK**  
Advarsler og sikkerhedsanvisninger:  
Kaffefiltre

Fare for forbrændinger! Filteret kan blive meget varmt! Sørg altid for, at clipsene er gået korrekt i hak i fordybningerne.



**NEDERLANDS**  
Waarschuwingen en veiligheidsinstructies:  
Koffiefilters

Gevaar op verbranding! Het filter kan zeer heet worden! Controleer altijd of de klemmen correct in de insparingen zijn vastgeklikt.



**EESTI**  
Hoiatus ja ohutusjuhised:  
Kohvifiltrid

Põletusoht! Filter võib minna väga kuumaks! Veenduge alati, et klambriid on süvenditesse õigesti lukustatud.



**SUOMI**  
Varoitukset ja turvallisuusohjeet:  
Kahvinsuodattimet

Palovammojen vaara! Suodatin voi kuumentua erittäin kuumaksi! Varmista aina, että pidikkeet ovat kunnolla kiinni syvennyksissä.



**FRANÇAIS**  
Avertissements et consignes de sécurité:  
Filtres à café

Risque de brûlures ! Le filtre peut être très chaud ! Assurez-vous systématiquement que les clips sont correctement insérés dans les renforcements.



**ΕΛΛΑΣ**  
Αvertissements et consignes de sécurité:  
Φίλτρα καφέ

Κίνδυνος εγκαυμάτων! Το φίλτρο μπορεί να ζεσταθεί πολύ! Να βεβαιώνετε πάντα ότι τα κλιπ έχουν μαγκώσει σωστά στις εσοχές.



**MAGYAR**  
Figyelmeztetés és biztonsági utasítások:  
Kávéfőző szűrők

Égési sérülés veszélye! A szűrő nagyon felforrósodhat! Mindig ellenőrizze, hogy a bilincsek megfelelően vannak-e rögzítve a mélyedésekben.



**ITALIANO**  
Avvertenze e istruzioni di sicurezza:  
Filtri per caffè

Pericolo di bruciature! Il filtro può diventare molto caldo! Assicurarsi sempre che i morsetti siano inseriti correttamente negli incavi.



**LATVISKI**  
Brīdinājumi un drošības norādījumi:  
Kafijas filtri

Apdegumu risks! Filtrs var ļoti sakarst! Vienmēr pārlicinieties, ka skavas ir pareizi nofiksētas padziļinājumos.



**LIETUVIŲ**  
Įspėjimai ir saugos instrukcijos:  
Kavos filtrai

Nudegimų rizika! Filtras gali labai įkaisti! Visada įsitikinkite, kad spaustukai yra tinkamai užfiksuoti įdubose.













**POLSKI**  
Ostrzeżenia i instrukcje bezpieczeństwa:  
Filtry do kawy

Niebezpieczeństwo poparzenia! Filtr może być bardzo gorący! Zawsze upewnij się, że zaciski są prawidłowo zablokwane w zagłębieniach.



www.zwilling.com

 <b>PORTUGUÊS</b> Avisos e instruções de segurança: Filtros de café	 <b>ROMANA</b> Avertismente și instrucțiuni de siguranță: Filtre de cafea	 <b>SLOVENSKY</b> Upozornenia a bezpečnostné pokyny: Kávové filtre	 <b>SLOVENSKI</b> Opozorila in varnostna navodila: Filtri za kavo	 <b>ESPAÑOL</b> Advertencias e instrucciones de seguridad: Filtros de café
Risco de queimaduras! O filtro pode ficar muito quente! Certifique-se sempre de que as presilhas estejam corretamente encaixadas nas ranhuras.	Risc de arsuri! Filtrul poate deveni foarte fierbinte! Asigurați-vă întotdeauna că clemele sunt angajate corect în locașuri.	Riziko popálenin! Filter sa môže veľmi zahriať! Vždy sa uistite, že spony sú správne zacvaknuté do priehlbín.	Nevarnost opeklin! Filter se lahko zelo segreje! Vedno se prepričajte, da so sponke pravilno vstavljene v vdolbine.	¡Peligro de quemaduras! ¡El filtro puede estar muy caliente! Asegúrese siempre de que las abrazaderas estén correctamente encajadas en las ranuras.
 <b>SVENSKA</b> Varning och säkerhetsanvisningar: Kaffefilter	 中文 警告和安全说明：咖啡滤纸	 日本語 警告と安全上のご注意： コーヒーフILTER	 РУССКИЙ Предупреждения и инструкции по безопасности: Кофейные фильтры	 TÜRKÇE Uyarı ve güvenlik talimatları: Kahve filtreleri
Risk för brännskador! Filtret kan bli mycket hett! Se alltid till att klämmorna är korrekt inskjutna i urtagen.	存在烫伤危险！滤网可能很烫！始终确保夹具已正确卡入凹槽。	本製品は非常に高温になることがあり、火傷の危険があります。クリップがスロットに正しくはまっていることを必ず確認してください。	Опасность ожога! Фильтр может сильно нагреваться! Всегда следите за правильной фиксацией зажимов в углублениях.	Haşlanma tehlikesi! Filtre çok fazla ısınabilir! Her zaman kelepçelerin doğru şekilde yuvaların içine oturduğundan emin olun.

ENGLISH  
DEUTSCH  
БЪЛГАРСКИ  
HRVATSKI  
ČESKY  
DANSK  
NEDERLANDS  
EESTI  
SUOMI  
FRANÇAIS  
ΕΛΛΑΣ  
MAGYAR  
ITALIANO

LATVISKI  
LIETUVIŲ  
POLSKI  
PORTUGUÊS  
ROMANA  
SLOVENSKY  
SLOVENSKI  
ESPAÑOL  
SVENSKA  
中文  
日本語  
РУССКИЙ  
TÜRKÇE



EN: SAFETY INSTRUCTIONS  
Coffee filters

DE: SICHERHEITSHINWEISE  
Kaffeefilter

FR: CONSIGNES DE SÉCURITÉ  
Filtres à café

IT: ISTRUZIONI DI SICUREZZA  
Filtri per caffè

ES: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD  
Filtros de café

CN: 警告和安全说明：  
咖啡滤纸

JP: 警告と安全上のご注意：  
コーヒーフILTER